

**Yhteisöjen tuomioistuimen tuomio (viides jaosto)**  
**23.11.2006 — Euroopan yhteisöjen komissio v. Ruotsin**  
**kuningaskunta**

(Asia C-156/06) <sup>(1)</sup>

*(Jäsenyysselvotteiden noudattamatta jättäminen — Direktiivi 2002/87/EY — Finanssiryhmittymään kuuluvat luottolaitokset, vakuutusyritykset ja sijoituspalveluyritykset — Lisävalvonta — Direktiivin määräajassa tapahtuvan täytäntöönpanon laiminlyönti)*

(2006/C 331/36)

Oikeudenkäyntikieli: ruotsi

**Asianosaiset**

*Kantaja:* Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehet: D. Maidani ja K. Simonsson)

*Vastaaja:* Ruotsin kuningaskunta (asiamies: A. Falk)

**Oikeudenkäynnin kohde**

Jäsenyysselvotteiden noudattamatta jättäminen — Finanssiryhmittymään kuuluvien luottolaitosten, vakuutusyritysten ja sijoituspalveluyritysten lisävalvonnasta sekä neuvoston direktiivien 73/239/ETY, 79/267/ETY, 92/49/ETY, 92/96/ETY, 93/6/ETY ja 93/22/ETY ja Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivien 98/78/EY ja 2000/12/EY muuttamisesta 16.12.2002 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2002/87/EY (EYVL L 35, s. 1) säädetyssä määräajassa tapahtuvan täytäntöönpanon laiminlyönti

**Tuomiolauselma**

- 1) Ruotsin kuningaskunta ei ole noudattanut finanssiryhmittymään kuuluvien luottolaitosten, vakuutusyritysten ja sijoituspalveluyritysten lisävalvonnasta sekä neuvoston direktiivien 73/239/ETY, 79/267/ETY, 92/49/ETY, 92/96/ETY, 93/6/ETY ja 93/22/ETY ja Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivien 98/78/EY ja 2000/12/EY muuttamisesta 16.12.2002 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2002/87/EY mukaisia velvoitteitaan, koska se ei ole antanut säädetyssä määräajassa tämän direktiivin noudattamisen edellyttämiä lakeja, asetuksia ja hallinnollisia määräyksiä.
- 2) Ruotsin kuningaskunta veloitetaan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

<sup>(1)</sup> EUVL C 131, 3.6.2006.

**Yhteisöjen tuomioistuimen tuomio (seitsemäs jaosto)**  
**14.12.2006 — Euroopan yhteisöjen komissio v. Luxemburgin**  
**suurherttuakunta**

(Asia C-198/06) <sup>(1)</sup>

*(Jäsenyysselvotteiden noudattamatta jättäminen — Direktiivi 1999/94/EY — Uudet henkilöautot — Polttoainetaloutta ja hiilidioksidipäästöjä koskevat tiedot)*

(2006/C 331/37)

Oikeudenkäyntikieli: ranska

**Asianosaiset**

*Kantaja:* Euroopan yhteisöjen komissio (asiamiehet: A. Alcover San Pedro ja F. Simonetti)

*Vastaaja:* Luxemburgin suurherttuakunta (asiamies: C. Schiltz)

**Oikeudenkäynnin kohde**

Jäsenyysselvotteiden noudattamatta jättäminen — Laiminlyönti laatia tai toimittaa komissiolle kuluttajien mahdollisuudesta saada uusien henkilöautojen markkinoinnin yhteydessä polttoainetaloutta ja hiilidioksidipäästöjä koskevia tietoja 13.12.1999 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 1999/94/EY (EYVL L 12, s. 16) 9 artiklassa tarkoitettu kertomus.

**Tuomiolauselma**

- 1) Luxemburgin suurherttuakunta ei ole noudattanut kuluttajien mahdollisuudesta saada uusien henkilöautojen markkinoinnin yhteydessä polttoainetaloutta ja hiilidioksidipäästöjä koskevia tietoja 13.12.1999 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin mukaisia velvoitteitaan, koska se ei ole toimittanut mainitun direktiivin 9 artiklassa tarkoitettua kertomusta.
- 2) Luxemburgin suurherttuakunta veloitetaan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

<sup>(1)</sup> EUVL C 165, 15.7.2006.